

411. WOCHENBLATT



2010

der Deutschen Schule Taipei

dst-wochenblatt@gmx.net

Swire European Secondary Campus
31 Jian Ye Road, Shihlin District, 11193 Taipei
Tel.: +886-2-2862 2920 Ext. 301

Swire European Primary Campus
727 Wen Lin Road, Shihlin District, 11159 Taipei
Tel.: +886-2-8145 9007 Ext. 301

Redaktionsschluss: Jeweils Donnerstag, 9.00 Uhr!

Redaktion: Karen Sänger - Tel.: 2876 3851
Martina Ragginger - Tel.: 2861 7003

Meinungen in Artikeln und Berichten spiegeln nicht unbedingt die der Redaktion wider!

Ein Wort der Redaktion

(heute von Martina Ragginger)

Liebe Leserinnen und Leser!

Wie erholsam ist eigentlich Ihr Wochenende?

Als wie erholsam empfinden Sie normalerweise Ihr Wochenende? Fühlen Sie sich am Montagmorgen frisch erholt und gut gelaunt? Haben Sie neue Kraft und Energie für die kommende Woche und sehnen Sie sich im Grunde schon wieder nach dem nächsten Wochenende? Falls Sie mit dem Erholungswert Ihrer Wochenenden nicht zufrieden sind, könnte es daran liegen, dass Sie sich einfach zu viel vornehmen.

Oft wird eines übersehen: Ein Wochenende ist kein dreiwöchiger Urlaub und deshalb ist die Zeit dementsprechend begrenzt. Zu hohe Erwartungen erzeugen einen entsprechend großen Druck.

Überprüfen Sie hier einmal selbst, was Sie alles am Wochenende erledigen wollen:

- Einkäufe?
- Aufraumaktionen und Grosputz?
- Ausflug mit den Kindern?
- Fitnessstudio?
- Die Eltern besuchen oder Freunde treffen?
- Kinobesuch?
- Auto waschen?
- Ausstellung oder Konzert?
- Friseurtermin?
- Ein gutes Buch lesen?
- ? (Ergänzen Sie bitte, was Ihnen einfällt)

Wenn wir uns einmal klar machen, was wir alles am liebsten an einem einzigen Wochenende tun würden, ist es eigentlich kein Wunder, dass für viele das Wochenende eher Stress als Erholung ist, oder?

Hier hilft nur eines: Reduzieren Sie Ihre Vorhaben auf einige wenige, auf die Sie wirklich Lust haben und die Ihnen richtig gut tun. Verplanen Sie nicht jede Minute Ihres Wochenendes, sondern lassen Sie sich viel Zeit zum Nichtstun.

Und noch etwas: keine Angst vor Langeweile! Die ist erlaubt. Leerlauf ist gut, um einfach mal die Seele baumeln zu lassen.

Quelle: Zeitzuleben.de

In diesem Sinne wünsche ich Ihnen, liebe Leserinnen und Leser, ein schönes und vor allem erholsames Wochenende!

Ihre Martina Ragginger



Berichte aus der Deutschen Sektion und der TES

Schultermine¹		
Januar 2010		
29.01.	Ausgabe der Halbjahreszeugnisse	Kl. 1 - 4
Februar 2010		
01.02.	Abgabe & Ausstellung der Lesetagebücher	Kl. 1 - 4
01.02.	Vorstandssitzung, ESC Achtung: Uhrzeit und Ort haben sich geändert!	19.00 Uhr
02.02.	Beginn der neuen Wahlpflichtangebote in der Grundschule Mitzubringendes nicht vergessen!	
05.02.	Schlangen in Taiwan – Schlangenspezialistin Hans Breuer besucht die Grundschule	Kl. 1 - 4 
05.02.	Beginn der neuen Freitagsangebote in der Grundschule Mitzubringendes nicht vergessen!	
11.02.	TES - Elternsprechabend in der Grundschule	Kl. 1 - 4
12.02.	Chinesisch-New-Year-Aktivitäten Chinesische Kleidung oder rote Sachen anziehen.	EPC
15.-19.02.	Chinese New Year Holidays	
23.02.	TES-Carnival im EPC Alle kommen kostümiert in die Schule.	Kindergarten & Grundschule 
26.02.	TES- Junior-Sportsday	Kl. 1 - 4
März 2010		
01.03.	Vorstandssitzung, ESC	19.00 Uhr

¹ Diese Terminaufstellung dient nur der Erinnerung. Sie finden den allgemeinen Terminkalender der Schule auf der Webseite www.taipeieuropeanschool.com in der Rubrik „News“ im Unterpunkt „Calendar“.

Stellenanzeige

(eingereicht von Emmanuel Fritzen / Schulleiter)

Seit über zwei Jahren unterhalten wir die Büros an beiden Schulstandorten, die Arbeit in der Verwaltung der Deutschen Sektion und im Sekretariat nimmt zu und die Zeit für die Pendelei zwischen dem Primar- und Sekundarcampus geht auch verloren. Deshalb brauchen wir Unterstützung durch eine zusätzliche Kraft.

Stellenanzeige	
Qualifikation:	Schulsekretär / Schulsekretärin
Stellenanbieter:	Deutsche Schule Taipei – Taipei European School Deutsche Sektion
Schulort:	Taipei / Taiwan
Visitenkarte: Schulbeschreibung, Umfeld	<p>Die Deutsche Schule Taipei ist als Deutsche Sektion in die Taipei European School integriert und führt vom Kindergarten bis zum Sekundar-I-Abschluss mit der Berechtigung zum Übergang in die Qualifikationsphase der gymnasialen Oberstufe und in Kooperation mit der High School Section weiter zum International Baccalaureate (IB-Diploma).</p> <p>Detaillierte Informationen sowohl über die Europäische Schule als auch speziell die Deutsche Sektion finden Interessenten auf der Webseite www.taipeieuropeanschool.com .</p>
Tätigkeitsprofil:	<p>Zu den Aufgaben gehören Telefondienst, Post und Mail abholen und verteilen, eigenständige Erledigung von Routineschriftverkehr, Betreuung von Schülern, Eltern, Lehrern und Besuchern, Erstellen und Pflege von Listen und Verteilern, Pflege der Ablage (elektronisch und wo nötig auf Papier), Anlage und Pflegen der Schülerakten, Abgleichung der Daten mit der Student-Services-Abteilung, Einpflege der Seiten der offiziellen Webpräsentation und des Intranetzes, Erledigung von Einkäufen und Besorgungen, Vorbereitung von Sitzungen und Veranstaltungen u.ä.</p>

Anforderungsprofil:	<p>Der Bewerber beziehungsweise die Bewerberin sollte über Erfahrungen in der Büroorganisation verfügen und ein freundliches, kundenorientiertes Auftreten haben, pünktlich, zuverlässig und belastbar sein.</p> <p>Da die Arbeitssprache an der Taipei European School Englisch und in der Deutschen Sektion Deutsch ist, sind gute Fertigkeiten in Wort und Schrift in beiden Sprachen erforderlich. Für die Kommunikation mit Eltern, Firmen und Behörden sind auch Chinesischkenntnisse erwünscht.</p> <p>Solide Fertigkeiten im Umgang mit dem Computer (alle Officeanwendungen, Datenbanken, Webseitenbearbeitung) sind für alle Bereiche der Arbeit unverzichtbar, da die Verwaltung in der Deutschen Sektion weitgehend papierlos arbeitet.</p>
Arbeitgeberleistungen	<p>Wir bieten ein attraktives Arbeitsumfeld mit europäischer Prägung und erstklassiger Ausstattung. Wir zahlen ein angemessenes ortsübliches Gehalt.</p> <p>Für weitere Fragen schreiben Sie uns per Mail an.</p>
Bewerbungsverfahren	<p>Bewerbungen richten Sie mit den üblichen Unterlagen per Mail an DeutscheSchuleTaipei@gmx.de (Anlagen bitte bevorzugt als pdf-Dateien) oder an</p> <p>Taipei European School Deutsche Sektion z.H. Schulleiter Emmanuel Fritzen 31 Jian Ye Road, Shihlin District 11193 Taipei, TAIWAN</p> <p>(Bitte nur Kopien – Unterlagen werden nicht zurückgeschickt.)</p>
Besondere Hinweise:	<p>Die Taipei European School ist an zwei unterschiedlichen Standorten untergebracht: Die Kindergärten und Grundschulen sind auf dem Primary Campus im Ortsteil Tienmu, die Sekundarschulen auf dem 10 Kilometer entfernten Secondary Campus im Ortsteil Yangmingshan. Der Arbeitseinsatz kann an beiden Standorten erfolgen.</p>
Arbeitsbeginn:	1. März 2010
Bewerbungsfrist:	15. Februar 2010

Ausflug zur Feuerwehr

Am Dienstag, dem 26. Januar 2010, fuhren die beiden Gruppen des Kindergartens zur Feuerwehr. Dort musste gleich ein Fahrzeug ausrücken, was einige Kinder schon ganz spannend fanden. Wir wurden über die Einsatzgeräte und deren Zweck informiert und natürlich über die Kleidung eines Feuerwehrmannes.



Dies wurde auch demonstriert und einige Kinder versuchten sich darin, die schweren Uniformen anzuziehen.

Ein gelungener Ausflug!



Interkulturelle Begegnung der Vorschüler mit den Kindern der Grande Section

Am Mittwoch trafen sich die Kinder der Flex 0 mit den französischen Kindern der Grande Section, um gemeinsam etwas über die chinesischen Tierzeichen zu lernen und anschließend zusammen zu basteln. Dabei wurde klar, dass viele Wörter im Französischen den unseren ähneln, wie z.B. rat-Ratte, dragon-Drachen, tigre-Tiger. Und Worte wie „bonjour“, „merci“ oder „au revoir“ gehen unseren Schülern schon genauso leicht über die Lippen wie den französischen Kindern ein „Guten Tag“ oder „Auf Wiederseh“.



Antolin-Lesewettbewerb im Januar 2010

(eingereicht von Kathrin Diestel)



Geschafft! Kurz vor Ende des 1. Schulhalbjahres sicherten sich diese fünf fleißigen Leser noch ihre Antolin-Urkunde und einen Kinogutschein: Lennart Nauert (Kl.1), Matthis Ory (Kl.2), Lilian Jungwirth (Kl.3), Momo Zumsteg (Kl.4) und Celine Meyer (Kl.3), die im Endspurt ihrer Klasse sogar noch den Klassen-Kino-Gutschein ermöglichte.

Herzlichen Glückwunsch!

Leseratten aufgepasst:

Am 29. Januar findet die Antolin-Preisverleihung statt. Die fleißigsten Leseratten jeder Klasse werden ausgezeichnet. Einen Klassen-Kino-Gutschein gibt es für die Klassen, in denen alle Kinder das Leseziel des 1. Halbjahres erreicht haben. Mehr dazu im nächsten Wochenblatt.



Wahlpflichtfächer in der Grundschule

Rückblick: 1. Schulhalbjahr

(eingereicht von Kathrin Diestel)

Seit unsere Grundschule Ganztagschule ist, können die Kinder ihre Fächer selbst wählen. Nicht alle – aber zwei: Dienstags und mittwochs stehen Wahlpflichtkurse im Stundenplan. Insgesamt gibt es zehn Angebote und jeder kann bzw. muss sich für zwei entscheiden. Das fällt nicht immer leicht und auch der Erstwunsch erfüllt sich nicht immer - aber fast immer wenigstens der Zweitwunsch. Die Gruppengröße ist begrenzt, damit in kleinen Gruppen von 5-8 Kindern intensiv gearbeitet werden kann. Ein Semester lang.

Zum Ende des 1. Semesters nun ein Blick zurück in das vergangene Halbjahr:



Mit der Kamera unterwegs: **Foto-Computer-Kurs** unter Leitung von Dirk Diestel. Foto-Ergebnisse der kleinen Fotografen in dieser Ausgabe des Wochenblatts.



Stick Gym: Ausdauer und Disziplin gehören dazu – denn es ist schwieriger als es aussieht, so einen langen Bambusstab kunstvoll durch die Luft zu wirbeln. Aber nicht unmöglich, wie Jill Lin und ihre Kursteilnehmer beweisen.

Dance Gym: Genau richtig nach stundenlangem Lernen im Klassenzimmer!



Flöte spielen: Am schönsten klingt es, wenn Erika Scharrer dazu Gitarre spielte. Einige Kinder waren beim Weihnachtstheater zu hören.



Um die Geschichte von *Merlins Magnificent Magic Shop*, ging es beim **Theater auf Englisch** mit Greta Ahlers.



Martial Arts – seit seinem Auftritt mit dem Schwert bei der Taiwan-Projektwoche und beim Weihnachtstheater leitet Kevin Hsen einen der beliebtesten Kurse.



Schreiben am PC (nicht Spielen - wie manch einer hoffte) – mit dem Ziel, die Tastatur zu kennen und „blind“ zu schreiben. Wenigstens mit einigen Fingern! Im 2. Halbjahr bietet Wera Heinze zusätzlich auch noch einen Aufbaukurs an.

Sprachwerkstatt Deutsch: Spielerisch wurde geübt, was zwei oder mehrsprachigen Kindern schwer fällt. Neben Wera Heinze kümmern sich auch unsere Praktikantinnen Ling-yu Cho und Lina Reh intensiv um Pluralbildung, Artikel, Wortschatz und mehr.



Kalligraphie für Anfänger & Fortgeschrittene bei Andy Lee – beliebt auch bei Kindern, die eigentlich nicht so gern schreiben.

Ausblick – 2. Schulhalbjahr

In der nächsten Woche geht es los! Wer – was – wo steht im Hausaufgabenheft.

Wahlpflichtangebote am Dienstag

Geschichten, hören, lesen, gestalten und schreiben	Präsen- tieren	Stick-Dance	Schreiben am PC Anfänger	Foto- Kurs
Zur Wortschatz- erweiterung und Schulung der Ausdrucksfähigkeit besonders geeignet.	Methodentraining. Informationen werden verarbeitet & präsentiert.	Bewegung, Koordination & Geschicklichkeit. Ein Stick kostet 100 NT.	“5-Finger-Tippen”	Umgang mit der Kamera, fotografieren & spielerische Bildbearbeitung am PC. Digitalkamera & 2 SpeicherK. erforderlich.
Klasse 1-4	Klasse 1-4	Klasse 2-4	Klasse 1-4	Klasse 2-4
Gaby Rummel	Greta Ahlers	Jill Lin	Wera Heinzle	Dirk Diestel

Wahlpflichtangebote am Mittwoch

Gitarre spielen Fortgeschrittene	Spiel, Spaß & Strategien – drinnen & draußen	Schreiben am PC Fortgeschrittene	Flöte spielen	Martial Arts
Teilnehmer vom „Freitagskurs“ des 1. Halbjahres werden bevorzugt. Wichtig: Eigene Gitarre, Lust und Zeit zum Üben!	Alte & neue Spiele, Regeln, Teamfähigkeit & Kommunikation. Kursssprache: Deutsch	“10-Finger- Tippen”	Eigene Flöte, Lust und Zeit zum Üben erforderlich.	Koordination, Körperbeherr- schung, Selbst- vertrauen. Kursssprache: Englisch/Chin.
Klasse 1-4	Klasse 1-4	Klasse 2-4	Klasse 1-4	Klasse 1-4
Klaus Blütner	Melanie Nauert	Wera Heinzle	Erika Scharrer	Kevin Hsen

Was habt ihr eigentlich gelernt, im Fotokurs?

Fotos: Marc Weiß, Leonard Gordon, Celine Meyer, Justus Diestel, Lilian Jungwirth und Alex Ho
(eingereicht von Dirk Diestel)

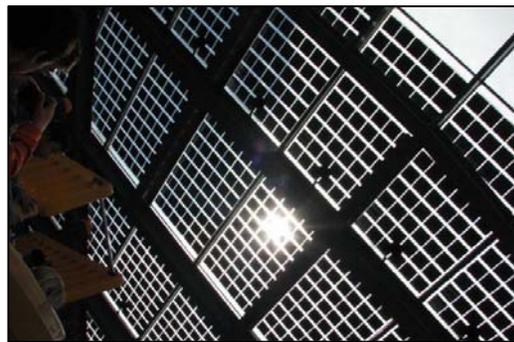


Perspektivwechsel





Motivsuche & Bildgestaltung



... und noch einiges mehr. Auf den nächsten Kurs freut sich euer Dirk Diestel!

Berichte aus dem Schulumfeld in Taipei

Termine aus dem Schulumfeld in Taipei

Termine aus dem Schulumfeld in Taipei		
Januar 2010		
29.01.	Jungschi (Spiele im Freien und Infos zum christlichen Glauben) für Grundschüler, Kontakt 0912004845	15.00 - 17.30 Uhr
Februar 2010		
05.02.	Teenie-Kreis (Action, Spaß und Nachdenkenswertes) für Sekundarstufenschüler, 15-18 Uhr, Kontakt: 2861 2514	15.00 – 18.00 Uhr
10.02.	deutscher Bibel-Gesprächskreis, einschließlich gemeinsamem Abendessen, Kontakt: 2861 2514	18.00 – 20.00 Uhr
12.02.	Jungschi	
24.02.	deutscher Bibel-Gesprächskreis	
26.02.	Teenie-Kreis	
März 2010		
05.03.	Norddeutsches Grünkohlessen	ab 19.00 Uhr

Einladung zum 10. Norddeutschen Grünkohlessen in Taipei am 5. März -
siehe auch www.deutschland.tw

Moin Moin, liebe Freunde des Grünkohls!

Der Tannenbaum hat längst beleidigt die letzten Nadeln auf den Teppich geworfen, das alljährliche "Wei Ya" Company-Dinner ist zur langweiligen Pflichtübung verkommen und widerwillig haben wir schon die "Red Envelopes" für das Chinesische Neujahr gefüllt

Rettung naht: wenn Sie mit uns Grünkohl-Geschichte schreiben wollen, heuern Sie an zum:

10. Norddeutschen Jubiläums-Grünkohlessen in Taipei
am Freitag, 5. März 2010 ab 19:00 Uhr

im Shangri-La's Far Eastern Plaza Hotel; Nr. 201, Tun Hwa S. Rd. Sec 2, Taipei
台北市106敦化南路二段201號 (台北遠東國際大飯店)

Das ehrenwerte Grünkohlkomitee wird auch diesmal keine Fisematenten zulassen:
Der Smutje in der Hotelkombüse wird 3 mal kielgeholt, wenn er die vorgeschriebene Speisenfolge ändern sollte: Grünkohl und Würste aus Norddeutschland per Express-Kogge eingeschmuggelt, dazu ordentlich Kassler und Kartoffeln. Gegen den Durst hat er auch genügend Flensburger Pilsener, Bommerlunder und Apollinaris gebunkert!

Sollten Sie noch nicht zur eingeschworenen Fan-Gemeinde des Kult-Gemüses gehören, können Sie sich gerne mit einem Alternativgericht outen (Rinderfilet oder Vegetarisch)

Für musikalische Unterhaltung sorgt diesmal **Peter Petrel**, der extra aus Deutschland eingeflogen wird und sicherlich wieder den Saal zum Kochen bringt.

Reservieren Sie sich Ihre Überfahrt bis zum 26. Februar für nur **NT\$ 1950** ("All you can eat and drink"). Übrigens: wie im Vorjahr bieten wir wieder das trendige "Grünkohl-Outlet" an: **Fischerhemd, rotes Halstuch & Knoten für nur NT\$ 1500** (Bestellannahmeschluss ist der 10. Februar).

Anmelden können Sie sich per angefügtem Anmeldeformular (persönlich oder per Fax) oder im Internet auf www.deutschland.tw

Worauf warten Sie also noch: Volle Kraft voraus zum Grünkohlessen! Wir freuen uns jetzt schon!

Herzlichst,
Ihr Grünkohlkomitee Taipei

Email: gruenkohltaipei@hotmail.de

Jens Finke 0958-105605	Veronika Bobke 0911-206844	Ellen Meyer 0911-967333	Christian Rütter 0922-923503	Karen Säger 0930-167371
---------------------------	-------------------------------	----------------------------	---------------------------------	----------------------------

Das Grünkohlessen ist eine Non-Profit-Veranstaltung und finanziert sich durch das Eintrittsgeld & die großzügige Unterstützung der Deutschen Kaufmannschaft:



Nichtkommerzielle Kleinanzeigen

Chinesischunterricht

(eingereicht von Elke Yuan-Mann)

Hi, my name is Daphne and I am a Taiwanese student at the Soochow-University. I would like to teach you or your children in Chinese. Interested? Please email me and I will contact you as soon as possible:
neohex@xuite.net

Thank you!

Bild der Woche

Wenn die nächste Reisernte gut werden soll, müssen die Reisbauern in HuaLien schon jetzt mit den Vorbereitungen zum Setzen der Reispflanzen beginnen.



Foto: Dirk Diestel

Alle bisherigen „Bilder der Woche“ in einer Fotogalerie:

http://www.foto-diestel.de/Galerien/Bild_der_Woche/index.html

6fl., Nr.8, Lane 124 XingYi Rd.
Beitou, Taipei 112, Taiwan
Phone home: 02-28746064
Phone mobile: 0917 11 7374
IP Fax: 0049-1212-9285 2100
Skype: dirk.diestel
eMail: dirk.diestel@web.de
Homepage+Photogallery
<http://www.taiwan-foto.de>